

Kopja Informali ta' Sentenza



**QORTI TAL-MAGISTRATI
(GHAWDEX)
(GURISDIZZJONI SUPERJURI)
(SEZZJONI TAL-FAMILJA)**

**MAGISTRAT DR.
PAUL COPPINI**

Seduta tad-9 ta' Frar, 2012

Citazzjoni Numru. 1/2007

Roberta Cassar

vs

Valentino Cassar

**Sentenza dwar it-talba ta' l-attriċi sabiex tikkonverti
din il-kawża f'waħda ta' divorzju a tenur ta' l-artikolu
66F tal-Kodiċi Ċivili**

Il-Qorti,

Rat ir-Rikors ġuramentat ta' l-attriċi Roberta Cassar, li permezz tiegħu, wara li ppremettiet illi:

Illi l-partijiet iżżewwġu nhar il-wieġed u tletin (31) ta' Mejju tas-sena elfejn u tnejn (2002) u miż-żwieġ tagħhom kellhom żewġ itfal li jisimhom, Miriana u Dario illi twieldu fl-għoxrin (20) t'Awwissu ta' l-elf disa' mija u tlieta u disgħin (1993) u fis-sebgħa (7) t'April ta' l-elfejn u wieġed (2001) rispettivament;

Illi l-konvenut irrenda ruġu ħati ta' sevizzi, eċċessi, theddid u inġurji oħra gravi kontra l-attriċi u peress illi ż-żwieġ tkisser irrimedjabilment, il-ħajja konjugali bejn il-kontendenti m'għadhiex aktar possibbli u dan kif ser jiġi dettaljatament pruvat waqt is-smiġħ tal-kawża.

Illi għalhekk l-attriċi ottjeniet l-awtorizzazzjoni tal-Qorti tal-maġistrati (Għawdex) (Ġurisdizzjoni Superjuri) – Sezzjoni tal-Familja tas-sitta (6) ta' Diċembru ta' l-2006 liema digriet hawn anness u mmarkat bħala Dokument A u peress illi s'issa kull tentattiv għal separazzjoni konsenswali falla;

Illi l-proċess ta' medjazzjoni bejn il-partijiet kontendenti ma wassalx għal eżitu pożittiv u ftehim.

Illi l-attriċi trid illi tiġi pronunzjata separazzjoni personali minn ma żewġha, Valentino Cassar filwaqt, illi tingħata l-kura u l-kustodja tat-tfal tagħha minuri u li tiġi xolta diviża u likwidata l-komunjoni ta' l-akkwisti u li żewġha, Valentino Cassar jivversalha alimenti għaliha kif ukoll għat-tfal tagħhom minuri.

Talbet lill-konvenut jgħid għaliex m'għandhiex din il-Qorti:

1. Tippronunzja separazzjoni personali bejn il-kontendenti u dan għar-raġunijiet hawn fuq imsemmija u għar-raġunijiet oħra li jirriżultaw fil-kors tal-kawża;

2. Tiddikjara illi l-konvenut iddekada mid-drittijiet tiegħu kif kontemplat fl-artikoli tmienja u erbgħin (48) sa wieġed u ħamsin (51) tal-Kap. Sittax (16) tal-Liġijiet ta' Malta;

3. Tiddikjara xolta, tillikwida, tiddividi u tassenja lil kull wieħed mill-kontendenti hekk kif inhu xieraq skond il-liġi, l-kommunjoni ta' l-akkwisti ġia eżistenzi bejn il-kontendenti u dan dejjem salv dak li ntabab bil-komminazzjonijiet applikabbli l-konfront tal-konvenut skond il-liġi;

4. Tiffissa dik ir-retta alimentary xierqa pagabbli mill-konvenut liż-żewġ uliedha minuri, Miriana u Dario aħwa Cassar fuq imsemmija, bil-modalitajiet ta' żmien u lok jiġu ffissati mill-Qorti u tikkundannah sabiex iħallas l-istess;

5. Tawtorizza lill-attriċi sabiex tgħix mal-minuri, Miriana u Dario aħwa Cassar fid-dar matrimonjali, bl-indirizz 18, Triq l-Isptar San Giljan, Rabat, Għawdex ad esklużżjoni ta' l-attur, u li tagħmel l-atti kollha tal-ħajja ċivili mingħajr il-kunsens, intervent jew awtorizzazzjoni ta' żewġha;

6. Tiddikjara l-kura u l-kustodja ta' żewġt itfal tagħhom minuri taż-żwieġ, jiġu fdati f'idejn l-attriċi ommhom b'dak id-dritt ta' aċċess li jiġi ffissat favur l-konvenut missierhom;

7. Tiffissa d-data li minnha tingħata lok għal separazzjoni bejn il-kontendenti;

8. Taħtar Nutar sabiex jirċievi kull att ta' diviżżjoni opportun u kuraturi sabiex jirrapprezentaw lill-eventwali kuntumaċi fuq l-istess att jekk ikun il-każ;

9. M'għandhiex tagħti kull provvediment ieħor skond ir-riżultanzi partikolarment dwar l-esklużżjoni tal-konvenut mill-użu u tgawdija tad-dar konjugali jekk u meta dan ikun xieraq fiċ-ċirkostanzi.

Bl-ispejjeż kompriżi dawk tal-proċeduri quddiem il-Qorti fil-kompetenza tagħha bħala Qorti tall-Maġistrati (Għawdex) (Ġurisdizzjoni superjuri) – Sezzjoni tal-Familja kontra l-konvenut li jibqa' ngunt minn issa stess għas-subizzjoni.

Rat ir-Risposta ġuramentata tal-konvenut, fejn eċċepixxa illi:

1. Illi l-esponenti ma jopponix għall-ewwel (1), is-seba' (7) u t-tmien (8) talba tar-rikorrenti Roberta Cassar u dan minkejja li huwa qatt ma ried jaasal għas-separazzjoni u dejjem ipprova jirrikonċilja u kienet biss ir-rikorrenti illi trid s-separazzjoni sabiex tkun tista tgħix ma' raġel ieħor;

2. Illi l-esponenti jopponi għat-tieni (2), it-tielet (3), ir-raba' (4), il-ħames (5), is-sitt (6) u d-disa' (9) talba u dan stante illi ż-żwieġ tiegħu mir-rikorrenti Roberta Cassar tkisser biss tort u ħtija tal-istess Roberta Cassar u dan kif jiġi dettaljatament ippruvat waqt it-trattazzjoni tal-kawża. Għalhekk l-esponenti jsostni li għandu jkun nhu li jkollu l-kura u l-kustodja tal-minuri, li jgħix mal-istess minuri fid-dar matrimonjali u lit kun r-rikorrenti Roberta Cassar li tħallas il-manteniment lill-minuri u lill-esponenti. Hija wkoll ir-rikorrenti Roberta Cassar li għandha tiddekadi mid-drittijiet kif kontemplati fl-artikoli 48 sa 51 tal-Kodiċi Ċivili.

3. Salvi eċċezzjonijiet oħra fid-dritt u fil-fatt.

Rat il-kontro-talba ta' l-istess konvenut fejn, wara li ppremetta illi:

1. Illi l-esponenti żżewweġ lil Roberta Cassar fil-wieħed u tletin (31) ta' Mejju tal-elf disa' mija u tnejn u disgħin (1992) u miż-żwieġ tagħhom huma kellhom żewġt ulied u ċioe' Miriana li twieldet fl-għoxrin (20) t'Awwissu tas-sena elf disa' mija u tlieta u disgħin (1993) u Dario illi twieled fis-sebgha (7) ta' April tas-sena elfejn u wieħed (2001);

2. Illi Roberta Cassar irrendiet ruħha ħatja ta' adulterju fil-konfront tal-esponenti kif ukoll ikkawżat sevizzi, eċċessi, theddid u inġurji oħra fil-konfront tal-esponenti Valentino Cassar;

Kopja Informali ta' Sentenza

3. Illi l-esponenti minkejja dak kollu li għaddietu minnu martu Roberta Cassar għamel minn kollox biex jipprova jirrikoncilja magħha iżda din minn naħa tagħha dejjem irrifjutat kull tentattiv għal rikonciljazzjoni u kienet deċiża li tissepara sabiex tkun tista' tmur tgħix ma' raġel ieħor miżżewweġ.

4. Illi għalhekk l-esponenti jrid li tiġi pronunzjata s-separazzjoni personali minn ma' martu Roberta Cassar u jingħata l-kura u l-kustodja tal-ulied minuri kif ukoll illi tiġi xolta l-komunjoni tal-akkwisti.

5. Illi peress li kienet Roberta Cassar li wasslet għat-tkissir taż-żwieġ kif spjegat hawn fuq u kif jiġi aħjar spjegat waqt it-trattazzjoni tal-kawża l-esponenti ma għandu jhallas l-ebda manteniment għal martu.

Talab lill-attriċi tgħid għaliex m'għandhiex din il-Qorti:

1. Tippronunzja s-separazzjoni personali bejn il-kontendenti u dan wara li tiddikjara li kienet Roberta Cassar li wasslet għal din is-separazzjoni;

2. Tiddikjara illi Roberta Cassar iddekadiet mid-drittijiet tagħha kif kontemplati fl-artikoli tmienja u erbgħin (48) sa wieħed u ħamsin (51) tal-Kap 16 tal-Liġijiet ta' Malta;

3. Tiddikjara xolta, tillikwida, tiddividi u tassenja lil kull wieħed mill-kontendenti hekk kif inhu xieraq skond il-Liġi, l-komunjoni tal-akkwisti ġia eżistenti bejn il-kontendenti u dan dejjem salv dak li ntabab bil-komminazzjonijiet applikabbli fil-kon front ta' Roberta Cassar skond il-Liġi;

4. Tiddikjara li l-kura u l-kustodja taż-żewġt itfal minuri Miriana u Dario għandha tiġi fdata f'idejn l-esponenti l-missier b'dak id-dritt ta' aċċess li jiġi ffissat favur l-omm li iżda ma għandhiex titħalla żżomm lill-minuri fil-preżenza ta' rġiel oħra;

Kopja Informali ta' Sentenza

5. Tiffissa dik ir-retta alimentary xieraq li għandha titħallas minn Roberta Cassar lill-esponenti Valentino Cassar liż-żewġt itfal minuri Miriana u Dario u dan bil-modalitajiet kif għandha titħallas l-istess retta alimentari;

6. Tawtorizza lill-esponenti sabiex flimkien ma' uliedu minuri jgħix fid-dar matrimonjali bl-indirizz tmintax (18) Triq l-Isptar San Giljan, Fontana, Għawdex ad esklużjoni ta' martu Roberta Cassar u li jagħmel dawk l-atti kollha tal-ħaja ċivili mingħajr il-kunsens, intervent jew awtorizzazzjoni ta' martu;

7. Taħtar Nutar Pubbliku sabiex jippubblika l-att ta' diviżjoni tal-assi immobbli jekk ikun hemm bżonn u kuraturi sabiex jirrapprezentaw lill-eventwali kontumaċi fuq l-istess att ta' diviżjoni;

8. m'għandhiex tagħti kull provediment ieħor skond dak li jirriżulta waqt it-trattazzjoni tal-kawża partikolarment dwar l-użu tad-dar matrimonjali, kura u kustodja tal-minuri, aċċess għall-istess minuri u l-manteniment li għandu jitħallas.

Bl-ispejjeż ta' din il-kontro-talba u dawk tal-proċeduri quddiem il-medjatriċi kontra Roberta Cassar li tibqa' minn issa ingunta għas-subizzjoni.

Rat ir-Risposta ġuramentata ta' l-attriċi għal din il-kontro-talba li pemezz tagħha eċċepiet illi:

1. Illi l-kontro-talba hija nulla u dana peress illi l-istess kontro-talba ma tissodisfax ir-rekwiżit tal-artikolu 156 (1) tal-Kapitolu 12 tal-Liġijiet ta' Malta;

2. Illi fil-mertu u mingħajr ebda preġudizzju għal premess, m'huwiex minnu illi l-esponenti rrendiet ruħha ħatja fil-konfront ta' żewġha, Valentino Cassar ta' adulterju, sevizzi, eċċessi theddid u ingurji oħra;

3. Illi l-istess żwieġ tkisser irremedjabilment tort u ħtija tal-istess żewġha, Valentino Cassar u l-kustodja

Kopja Informali ta' Sentenza

tal-istess ulied għandha tiġi fdata f'idejn l-esponenti li dejjem rabbiet hija, ad esklużjoni ta' żewġha, Valentino Cassar, l-istess żewġ minuri u dejjem għamlet kull sforz biex ma tħallihom nieqsa minn xejn, inkluż li tagħtihom l-aħjar edukazzjoni possibbli.

Salvi risposti oħra fid-dritt u fil-fatt.

Rat ir-rikors ta' l-attriċi tas-7 ta' Novembru 2011 fejn talbet li t-talba għas-separazzjoni f'din il-kawża titqies minflok bħala talba għall-pronunzjament ta' divorzju.

Rat ir-risposta tal-konvenut tas-7 ta' Diċembru 2011 għal din it-talba, fejn ma oġġezzjonax għaliha, b'dana li żamm ferm id-dritt tiegħu biex jesplora jekk jissusistux l-elementi imsemmija fl-artikolu 48 u partikolarment l-artikolu 48(1) © tal-Kap. 16.

Rat id-digriet tagħha tas-27 ta' Jannar 2012 fejn ħalliet il-kawża għal-lum għas-sentenza dwar din it-talba.

Rat il-verbali magħmula mil-legali tal-kontendenti f'dik l-udjenza, fejn gie dikjarat illi l-konvenut qiegħed preżenzjalment iħallas regolarment manteniment, għal ibnu minuri Dario, u li l-istess konvenut lest li jkompli jħallas manteniment lil bintu illum magġjorenni, peress li għadha tmur l-iskola.

Rat l-atti l-oħra tal-kawża.

Ikkunsidrat:

Illi permezz ta' din it-talba preżenti tagħha l-attriċi qed teżercita d-dritt mogħti bl-emendi li saru reċentement għall-Kodiċi Ċivili bl-Att XIV tal-2011 li introduċa d-divorzju f'pajjiżna, u partikolarment bl-artikolu 66F tal-Kodiċi Ċivili sabiex titlob li t-talba għas-separazzjoni f'din il-kawża tinbidel f'waħda għall-pronunzjament tad-divorzju. Il-konvenut mhux joġġezzjona għal din it-talba. Madankollu l-Qorti hija marbuta xorta waħda li tikkonstata illi l-kundizzjonijiet maħsuba fl-artikolu 66B biex issir talba għad-divorzju huma sodisfatti.

L-ewwel kundizzjoni imposta b'dan l-artikolu tirrikjedi li fid-data li jibdew il-proċeduri ta' divorzju, il-miżżewġin ikunu għexu mhux flimkien għal perijodu ta', jew perijodi li jammontaw għal, mill-inqas erba' snin matul il-ħames snin minnufih preċedenti, jew li jkunu għaddew mill-inqas erba' snin mid-data tas-separazzjoni legali. Fil-każ in eżami, irrikors fejn saret it-talba preżenti ġie ntavolat fis-7 ta' Novembru 2011. Il-kawża odjerna ġiet ippreżentata fit-3 ta' Jannar 2007, wara li Roberta Cassar ġiet awtorizzata sabiex tipproċedi bil-kawża kontra żewġha b'digriet ta' din il-Qorti tas-6 ta' Diċembru 2006. L-ittra li biha talbet tali awtorizzazzjoni ġgib id-data ta' l-24 ta' Awwissu 2006, u dakinhar l-attriċi kienet ġia ddikjarat li ż-żwieġ tagħha ma' Valentino Cassar kien tkisser irremedjabilment għar-raġunijiet ndikati f'dik l-ittra. Huwa evidenti li f'tali ċirkostanzi l-partijiet kien ġia qed jgħixu "**mhux flimkien**" għaž-żmien kollu meħtieġ bl-artikolu 66B(a) hawn indikat.

It-tieni rekwizit huwa indubbjament ukoll sodisfatt, billi żgur li minn dak li ilha tisma' l-Qorti tul il-ħames snin li ilha għaddejja din il-kawża, żgur li ma ntwera ebda prospett raġonevoli għar-rikonciljazzjoni bejn il-partijiet.

It-tielet rekwizit huwa wkoll sodisfatt, billi jirriżulta mill-atti li l-partijiet m'huma tenuti jħallsu ebda manteniment lil xulxin peress illi t-tnejn huma mpjegati regolarment. Il-manteniment lill-iben minuri qiegħed jithallas regolarment, kif jirriżulta mid-dikjarazzjoni li għamel il-legali ta' l-attriċi fl-udjenza tas-27 ta' Jannar 2011. Hekk ukoll mid-dikjarazzjoni li għamlet il-legali tal-konvenut fl-istess udjenza, jidher li l-konvenut huwa kommess li jħallas manteniment ukoll lil bintu l-kbira sakemm tagħlaq it-tlieta u għoxin sena tagħha, għalkemm din illum hija maġġjorenni, u dana sabiex ikun konformi mar-rekwiziti tal-liġi, kif emendati, f'dan ir-rigward.¹

Għal dawn il-motivi tiddeċidi dwar it-talba ta' l-attriċi sabiex tibdel it-talba tagħha għas-separazzjoni minn ma' żewġha f'waħda għall-pronunzjament ta' divorzju, billi tilqa' l-istess talba u tħalli l-kawża għall-kontinwazzjoni

¹ Art. 3 B (2) (a) tal-Kap. 16 .

Kopja Informali ta' Sentenza

b'din it-talba in sostituzzjoni ta' l-ewwel talba ta' l-attrici kif maghmula fir-Rikors guramentat taghha tat-3 ta' Jannar 2007.

L-ispejjeż jibqgħu riservati għas-sentenza finali.

< Sentenza In Parte >

-----TMIEM-----